

Call no: B. (NS)Cr78
Author: Kohen, Haymen.
Title: A guter rote tsu gehen kayn tsion.

כותר: א גוטער ראטה צו געהן קיין ציון

Imprint: [London] : R. Dzsozef, [19--?]

דפוסת: [לאנדון] : ר. דזשאזעף, [19--?]

Collation: 1 broadside ; 25 x 19 cm.

Notes: ~~Type of broadside: Poem.~~

הערות: סוג הגליון: שיר. התחלת השיר: א טענה האב איך, גאטעניו, יעצט צו
דיר ... הערה: "צו זינגען מיט דער מעלאדיע פון "התקוה".

Subject: Yiddish poetry - England.

These images are from the collection of the Library of the Jewish Theological Seminary (JTS). JTS holds the copyrights to these images. The images may be downloaded or printed by individuals for personal use only, but may not be quoted or reproduced in any publication without the prior permission of JTS.

א גוטער ראטה זיז געהן קיין ציון.

צו זינגען מיט דער מלאדיע פֿון „התקוה“.

פערפאסט פֿון דעם רוסישען זינגער היימאן כהן.

דאָרט וועלען מיר ניט האָבען דעם רוסישען מיראָן,
דאָס ער זאָל טרייען אונז פֿערניכטען,
נאָר מיר וועלען זיצען רוהיג אויף אונזער לאַנד
דאָס וואָס גאָט האָט אונז אַמאָל אין געשיינק געגעבען. (רעפֿריין.)
יא, דו יוד, דו אונגליקליכער מענטש,
דו זעהסט דאָך אליין מיט דינע אויגען,
דאָס עס איז זעהר שלעכט צו זיין נע ונד
און זיין פֿון דיין היים פֿערטריבען. (רעפֿריין.)

דער רוסישער שלאָגט און דער ענגלישער שרייבט:
דו יוד, געה אוועק פֿון דאָנען!
און דו ענטפֿערסט איהם מיט אַן אונגליקליכען וואָרט,
דאָס דו האָסט ניט וואו צו געהן, ווייל דו האָסט קיין אָרט.

יא, דו לאַנד, דו גאלדענע מדינה!
דו ביזט דאָך זעהר גוט פֿיר יעדען
איך דינק וועגען דיר, ווי מאָג אזוי נאכט,
נאָר פֿאַר אונז הייליגע יודען!

אלערליי לידער און ביכער צום לעזען איז צו ביליגען ביי מר. דזשאזעף 174 האמערשעל רויד.
די שעהנסטע ווינשהארטען איז צו בעמומען איז גרעסמען ווינשהארטען פאבריק פון מר. יאזעף 174 האמ. רד.

א מענה האָב איך, גאָטעניג, יעצט צו דיר
אין דעם כלל פֿון אלע יודען,
וואָרום האָסטו זיך גאָר פֿערגעסען פֿון מיר
און מיר זיינען זאָ פֿון אונזער לאַנד פֿערטריבען ?
(רעפֿריין) יא, די גאלדענע מדינה!
דו ביזט דאָך זייער גוט פֿאַר יעדען.
איך דינק וועגען דיר ווי מאָג אזוי נאכט,
נאָר פֿאַר אונז הייליגע יודען!

יא, ציון, ציון, דו הייליג לאַנד,
צו דיר וועל איך שטרעבען מיינע גאָנצע יאָהרען,
און ביו מיין גרונד וועל איך דינקען נאָך דיר
נאָר פֿאַר אונז הייליגע יודען. (רעפֿריין.)

הערט נאָר צו יודען מיין גוטע ראטה,
וואָס איך וועל דאָ אייך געבען,
דאָס עס איז מאָקי זייער א גוטער פלאן
דאָס מיר זאָלען אהין שוועבען. (רעפֿריין.)